

ZMLUVA č.: RVP-6-15/2006

o zabezpečovaní služieb v oblasti závodného stravovania

uzatvorená v zmysle ustanovenia § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka č.513/1991 Zb. v znení neskorších právnych predpisov

Zmluvné strany:

Vojenská polícia

Trenčín, Štefánikova ul. 16

zastúpená riaditeľom Vojenskej polície plk. JUDr. Stanislavom BEROM

zodpovedný zástupca: pplk. Ing. Vladimír RAJNOHA, veliteľ Útvary VP Topoľčany

IČO: 00803944

Bankové spojenie: Štátna pokladnica

Číslo účtu: 7000171928/8180

(ďalej len zákazník)

a

SODEXHO spoločné stravovanie a služby, s. r. o.

Stromová 13

830 00 Bratislava 37

zastúpená RNDr. Dušan Chudý – splnomocneným konateľom spoločnosti

Bankové spojenie: VÚB č. ú. 1190081159/0200

IČO: 35728434

IČ DPH : 2020268360

Firma je zapísaná v obchodnom registri vedenom u Okresného súdu Bratislava I., oddiel: Sro, vložka

č.15618/B

(ďalej len SODEXHO)

Ďalšie osoby oprávnené konať menom spoločnosti:

za zákazníka: čat. Mgr. Martina MRVÁŇOVÁ

za SODEXHO: Radovan DOLNÍK

I. PREDMET ZMLUVY

1. SODEXHO zaistí pre zákazníka služby v oblasti závodného stravovania v súlade s § 152

Zákonníka práce spočívajúce:

a/ vo výrobe a výdaji hotových teplých jedál a nápojov,

b/ vo výrobe a predaji doplnkových výrobkov (ovocné a zeleninové šaláty, múčniky a pod.) a tovaru.

2. SODEXHO ďalej zabezpečí po dohode so zákazníkom nadštandardné gastronomické akcie, najmä občerstvenie v priebehu konferencií, obchodných rokovaní, pracovných obedov atď.

II. ROZSAH A ORGANIZÁCIA PREDMETU ZMLUVY

1. Lokalizácia a časový priebeh poskytovania služieb

1.1. Výrobu a výdaj hotových teplých jedál, nápojov, doplnkových výrobkov vlastnej výroby a tovaru bude SODEXHO realizovať v priestoroch výdajne SODEXHO vo VÚ 1049 Sereď, Kasárenská ul.

1.2. Výdaj a predaj obedov podľa bodu II./1.1 pre zamestnancov zákazníka bude prebiehať počas výdajnej doby stanovenej vlastníkom stravovacieho zariadenia, a to od 12.00 hod. do 13.00 hod.

2. Rozsah a sortiment poskytovaných služieb

2.1. SODEXHO každý pracovný deň zabezpečí služby podľa bodu I.1.písm.a) v nasledujúcom minimálnom sortimente: raňajky - 1 druh
obed - 3 druhy
večera - 1 druh

3. Organizácia poskytovaných služieb

3.1. Výdaj jedál bude uskutočňovaný objednávkovým spôsobom.

3.2. Pri nevyhnutne nutnej výluke stravovacej prevádzky zabezpečí SODEXHO služby, ktoré sú predmetom tejto zmluvy, v priemernom rozsahu náhradným spôsobom, ktorý bude prerokovaný so zákazníkom. SODEXHO má rovnako právo v prípade prevádzkovej potreby po predchádzajúcom prerokovaní so zákazníkom zmeniť ponúkaný jedálny lístok, či vydať iba obmedzený počet druhov ponúkaných menu.

4. Systém evidencie poskytnutých služieb

4.1. Evidencia poskytnutých služieb prebieha formou predaja stravovacích lístkov zákazníkovi

4.2. Distribúciu stravných lístkov zamestnancom zákazníka zabezpečuje zákazník.

4.3. SODEXHO vykonáva dennú evidenciu počtu odobratých jedál a celkového rozsahu poskytnutých služieb pre účely mesačného vyúčtovania zákazníkovi.

4.4. Záväzným dokladom o rozsahu a sortimente poskytnutých služieb sú objednávky stravných lístkov potvrdené zákazníkom.

III. CENOVÉ PODMIENKY

1. Ceny služieb sú kalkulované v cenovej úrovni vstupov k dátumu: 1.9.2006

2. Cena služby poskytovanej v súlade s bodom I./1.a/ a v skladbe podľa bodu II./2.1. tejto zmluvy je stanovená v nasledujúcej výške za jednu porciu hotového teplého jedla:

Menu - obed	64,70 Sk+ príslušná DPH	77,- vrátane DPH/
-------------	-------------------------	-------------------

3. Cena služby poskytovanej v súlade s článkom I./1.b tejto zmluvy je určená v predajných cenách stanovených firmou SODEXHO podľa sortimentnej skladby. Úhrada za uvedenú službu bude vykonávaná zo strany zákazníka bezhotovostne formou faktúry za prevzaté stravenky Zákazníkom na základe potvrdenej objednávky zákazníkom.

4. Cena služby poskytovanej v súlade s článkom č. I. bod (2) tejto zmluvy je stanovená spoločnosťou SODEXHO individuálne pre jednotlivé akcie po dohode so zákazníkom.

5. Platnosť a úpravy cien

5.1. Ceny služieb uvedené v článku III./2. sú platné na dobu do reálneho zvýšenia cien reálnych vstupov o minimálne 5 %.

5.2. Po tomto čase je SODEXHO oprávnené navrhnúť úpravu cien v súvislosti s nárastom cien vstupov (potraviny, osobné – mzdové náklady a ďalšie vecné náklady), pokiaľ dôjde k vyššie uvedenému zvýšeniu cien o viac ako 5%, pričom podkladom pre zmenu ceny služieb sú indexy cien hlavných skupín potravín, indexy priemerných cien v pohostinstve a indexy spotrebiteľských cien publikované Štatistickým úradom Slovenskej republiky. Predpokladané zvýšenie cien je SODEXHO povinné prejednať a odsúhlasiť so zákazníkom minimálne jeden mesiac pred uplatnením úpravy.

5.3. Zmenu ceny je možné vykonať len formou písomného dodatku k tejto zmluve, podpísaného oboma zmluvnými stranami.

IV. PLATOBNÉ A FAKTURAČNÉ PODMIENKY

1. Podkladom pre úhradu ceny služieb podľa oddielu III. tejto zmluvy je faktúra (daňový doklad) vystavená firmou SODEXHO.
2. Faktúru za poskytnuté služby je SODEXHO povinné doručiť zákazníkovi najneskôr do 7. kalendárneho dňa nasledujúceho mesiaca.
3. Vyúčtovanie (faktúra) musí obsahovať všetky predpísané náležitosti daňového a účtovného dokladu v zmysle ustanovenia § 71 zákona č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov a v zmysle ustanovenia § 10 zákona č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov vrátane nasledujúceho obchodného mena a adresy.
4. Úhrada fakturovanej čiastky bude vykonávaná v termíne 21 dní.

V. SPOLOČNÉ A ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1. SODEXHO na vlastné náklady zabezpečí v nevyhnutnom rozsahu poistenie za škody spôsobené tretím osobám prevádzkovou činnosťou v zmysle tejto zmluvy.
2. Obidve zmluvné strany sa zaväzujú prejednávať bez zbytočného odkladu problémy, ktoré vzniknú v súvislosti so zabezpečovaním predmetu zmluvy.
3. Prípadné spory vzniknuté z tejto zmluvy budú riešené v súlade so slovenským právnym poriadkom.
4. Obsah tejto zmluvy je možné po dohode zmluvných strán meniť a doplňovať. Všetky dodatky tejto zmluvy budú vykonané v písomnej forme, označené poradovými číslami a podpísané oprávnenými zástupcami zmluvných strán.
5. Táto zmluva sa uzatvára na dobu neurčitú.
6. Zmluvné strany sú oprávnené zmluvu písomne vypovedať i bez udania dôvodu s tým, že výpovedná lehota sa zjednáva trojmesačná a začína plynúť od prvého dňa mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede druhej zmluvnej strane.
7. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami a je účinná od 1.1.2007.
8. Zmluva je vyhotovená v štyroch vyhotoveniach, z ktorých každá zmluvná strana obdrží dva výtlačky.

Účastníci tejto zmluvy prehlasujú, že súhlasia s jej obsahom, že táto bola spísaná na základe pravdivých údajov, ich pravej a slobodnej vôle, nebola zjednaná v tiesni ani za iných jednostranne nevýhodných podmienok a že im nie sú v dobe podpisu zmluvy známe okolnosti, ktoré by mohli obmedziť jej obsah a účinnosť.

V Trenčíne, dňa 30. decembra 2006

RNDr. Dušan CHUDÝ



plk. JUDr. Stanislav BERO

za SODEXHO

Predbežná finančná kontrola bola vykonaná podľa § 9 Zákona č. 502/2001 Z.z. o finančnej kontrole a vnútornom audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov. Pripravovaná finančná operácia je (nie je) v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi (uviest konkrétne právnu normu): obchodný zákonník
Zistené nedostatky:

za zákazníka

Dátum:

Zdigitalizovaná zmluva súhlasí s podpísaným originálom.

25. augusta 2010

kpt. Ing. Miloš Petrov

Handwritten signature in black ink, appearing to read "kpt. Ing. Petrov".

Zdigitalizovaná zmluva súhlasí s podpísaným originálom.

25. augusta 2010

kpt. Ing. Miloš Petrov

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'kpt. Ing. Petrov', written in a cursive style.